

ПОЛ ВЕРЛЕН СЕРЕНАДА

Част 0 от „Сатурничеки стихотворения“

Превод от френски: Кирил Кадийски, 1994

chitanka.info

*Като гласа зловец на стар мъртвец, запял
в дълбоката си яма,
любима, чуй гласа на моята печал —
кресливата измама.*

*Слуха си напрегни и разтвори гръдта
за мойта мандолина:
за тебе ще звучи — за тебе! — песента
жестока и невинна.*

*Ще славя блясъка от злато и ахат
на чистите зеници,
и Лета на гръдта и Стикс — катран разлят —
на твоите къдрици.*

*Като гласа зловец на стар мъртвец, запял
в дълбоката си яма,
любима, чуй гласа на моята печал —
кресливата измама.*

*Ще словославя аз — най-дивна в тоя свят! —
плътта благословена,
от чийто сладък дъх ми се завива свят
и губя сън, и стена.*

*А най-накрая и целувката ти зла,
на устните пожара,
и твоя вид щастлив от моите тегла,
мой Ангел и Поквара.*

*Слуха си напрегни и разтвори гръдта
за мойта мандолина:
за тебе ще звучи — за тебе! — песента
жестока и невинна.*

ЗАСЛУГИ

Имате удоволствието да четете тази книга благодарение на *Моята библиотека* и нейните всеотдайни помощници.

МОЯТА БИБЛИОТЕКА



<http://chitanka.info>

Вие също можете да помогнете за обогатяването на *Моята библиотека*. Посетете **работното ателие**, за да научите повече.